



Moïse et Jéthro

Le conseil du beau-père

La paracha Yitro (Jéthro) porte le nom du beau-père de Moïse du fait que celui-ci conseille son gendre en matière de gestion juridique du peuple d'Israël. En effet, Moïse pense qu'il est de son devoir de répondre personnellement aux requêtes du peuple. Jéthro lui propose de déléguer. Dieu agréera la proposition.

« Le don de la Torah » par Sarel.

C'est dans la paracha de Yitro que se trouve le Décalogue, pour signifier que tout homme peut se convertir au monothéisme, comme Jéthro ancien prêtre de Madian.

שמות פרק יח

(יט) עתה שמע בקלי איעצך ויהי אלהים עמך הֲיִה אֶתָּה לְעַם מוֹל הָאֱלֹהִים וְהִבֵּאתָ אֶתָּה אֶת הַדְּבָרִים אֶל הָאֱלֹהִים:
 (כ) וְהִזְהַרְתָּ אֹתָהֶם אֶת הַחֻקִּים וְאֶת הַתּוֹרוֹת וְהוֹדַעְתָּ לָהֶם אֶת הַדֶּרֶךְ יִלְכוּ בָּהּ וְאֶת הַמַּעֲשֵׂה אֲשֶׁר יַעֲשׂוּן:
 (כא) וְאֶתָּה תַחֲזֶה מִכָּל הָעָם אֲנָשֵׁי חֵיל יִרְאִי אֱלֹהִים אֲנָשֵׁי אֱמֶת שֹׁנְאֵי בְצַע וְשֹׂמְתֵי עֲלֵהֶם שְׂרֵי אֲלָפִים שְׂרֵי מֵאוֹת שְׂרֵי חֲמִשִּׁים וְשְׂרֵי עֶשְׂרֹת:
 (כב) וְשִׁפְטוּ אֶת הָעָם בְּכָל עֵת וְהָיָה כָּל הַדְּבָר הַגָּדֹל יָבִיאוּ אֵלֶיךָ וְכָל הַדְּבָר הַקָּטָן יִשְׁפְּטוּ הֵם וְהִקַּל מֵעֲלֶיךָ וְנִשְׂאוּ אֶתְּךָ:

רשב"ם

(כא) אנשי חיל - אנשי ממון וגבורה שלא יגורו מפני איש:

Exode chapitre 18

19- Or, écoute ma voix, ce que je veux te conseiller et que Dieu te soit en aide! Représente, toi seul, le peuple vis-à-vis de Dieu, en exposant les litiges au Seigneur;
 20- notifie-leur également les lois et les doctrines, instruis-les de la voie qu'ils ont à suivre et de la conduite qu'ils doivent tenir.
 21- Mais, de ton côté, choisis entre tout le peuple des hommes éminents, craignant Dieu, amis de la vérité, ennemis du lucre et place-les à leur tête comme chiliarques, centurions, cinquanteniers et décurions.
 2é- Ils jugeront le peuple en permanence; et alors, toute affaire grave ils te la soumettront, tandis qu'ils décideront eux-mêmes les questions peu importantes. Ils te soulageront ainsi en partageant ton fardeau.

Rachbam (1080 – 1160)

Des hommes vertueux : des gens riches et puissants qui ne craindront aucun homme (afin de ne pas être influencés par le pouvoir des autres).

Traduction : [Pentateuque Exode ch. 18, v. 19, \(Yitro - יתרו\)](#) & Philippe Haddad